

Szanty, Szantymen

Kiedy już żaglowców minął ślad,
- Dalej stąd, dalej stąd, you shantyman!
Dzisiaj statki przemierzają świat.
- Komu dziś śpiewać ma stary szantymen?

Szantymen, o szantymen,
Kogo obchodzi dziś Twoja pieśń?
Kto do roboty tu przyjmie Cię?
Komu dziś śpiewać ma stary szantymen?

Silnik ciągnie kotwę z morza dna,
Jeden człowiek może zrobić to sam.

Ładowaczy teraz zastąpił dźwig,
Na trapie już nie tyra nikt.

Kiedy morze huczy, kiedy wiatr dmie,
Z załogi nikt nie zmoczy nawet się.

Diesel napędza mechanizmów moc,
Technika dziś pokonała Twój głos.

Kiedyś było ciężko, kiedyś było źle,
Zamarzało się na najwyższej z rej.

Ze starych żaglowców wielu dzisiaj drwi,
Szantymeni trafili do Fiddler's Green.

Co zastąpi dziś szantymena głos?
Kto zaśpiewa nam jak Siurawa - przez nos?